

Zeitschrift:	Schweizerische Zeitschrift für Forstwesen = Swiss forestry journal = Journal forestier suisse
Herausgeber:	Schweizerischer Forstverein
Band:	143 (1992)
Heft:	7
Rubrik:	Vereinsangelegenheiten = Affaires de la société

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

VEREINSANGEGENHEITEN — AFFAIRES DE LA SOCIETE

**149. Jahresversammlung des Schweizerischen Forstvereins
vom 10. bis 12. September 1992 in St. Gallen****Programm****Donnerstag, 10. September 1992****Arbeitssitzung und Mitgliederversammlung**

14.00 Uhr	Arbeitssitzung im Hotel Ekkehard, Rorschacherstrasse 50, 9000 St. Gallen Thema: Technikgerechter Wald oder waldgerechte Technik? Diskussion in vier Gruppen unter der Regie von Prof. Dr. H. R. Heinimann . Siehe zusätzliche Erläuterungen am Schluss dieses Programmes.
15.30 Uhr	Kaffeepause Getränke offeriert durch die Stadt St. Gallen
16.00 Uhr	Ergebnisse der Gruppenarbeiten, Kurzpräsentationen
17.00 Uhr	Mitgliederversammlung im «Ekkehard-Saal I», Hotel Ekkehard <i>Traktandenliste:</i> <ol style="list-style-type: none">1. Eröffnung durch den Präsidenten, Werner Giss2. Wahl der Stimmenzähler und des Protokollführers3. Protokoll der letztjährigen Mitgliederversammlung (siehe Publikation in der Schweizerischen Zeitschrift für Forstwesen, Nr. 12/1991, Seite 1031)4. Jahresbericht des Präsidenten (siehe Publikation in der Schweizerischen Zeitschrift für Forstwesen, Nr. 8/1992)5. Zur Tätigkeit der Arbeitsgruppen SFV6. Rechnung 1991/92 und Bericht der Revisoren7. Bericht der Hilfskasse8. Zum Jubiläumsjahr 1993 und zur Forstversammlung in Interlaken9. Wahlen (die Mitglieder sind aufgerufen, dem Vorstand auf schriftlichem Wege Wahlvorschläge einzureichen):<ul style="list-style-type: none">– des Vereinspräsidenten– des Vorstandes– des Erweiterten Vorstandes– der Rechnungsrevisoren10. Orientierung und Diskussion über die forstpolitische Situation und über den Stand der Waldverordnung11. Diskussion und Beschlussfassung betreffend Beziehung des SFV zur «Pro Silva»12. Zum Tätigkeitsprogramm 1992/93 (Anregungen sind sehr erwünscht!)13. Budget und Mitgliederbeiträge 1992/9314. Einzelanträge und Verschiedenes (Anträge von Mitgliedern zu nichttraktandierten Geschäften sind bis spätestens 21. August 1992 an den Vereinspräsidenten zu richten: W. Giss, Dorfstrasse 31, 6331 Hünenberg)
19.00 Uhr	Schluss der Mitgliederversammlung

Begleitprogramm

- 14.00 Uhr** **Besammlung beim Haupteingang (Westeingang) der Kathedrale**
 Besichtigung der Altstadt mit Kloster, Stiftsbibliothek, Textilmuseum
 Leitung: Verkehrsverein der Stadt St. Gallen

- 19.00 Uhr** **Stadtsäge der Ortsbürgergemeinde St. Gallen**
 Einladung zum Apéro
 Offeriert durch die Ortsbürgergemeinde St. Gallen

Freitag, 11. September 1992

- 08.00 Uhr** Abfahrt zu den Exkursionen in St. Gallen ab Bahnhofparkli (Poststrasse 25)
Hinweis: Kurzbeschreibungen der Exkursionen siehe Juni-Nummer der Schweizerischen Zeitschrift für Forstwesen

- Exkursion A:** **Forstliche Entwässerungen und Bachverbauungen in Gams**
 Leitung: J. Trümpler und Th. Dietschi

- Exkursion B:** **Lawinenverbauung Mattstock, Amden**
 Leitung: U. Eugster und Dr. R. Ehrbar

- Exkursion C:** **Sturmflächen und deren Wiederherstellung in Pfäfers und Oberriet /
 WSL-Versuchs- und Dauerbeobachtungsflächen Taminatal**
 Leitung: A. Hartmann und W. Suter

- Exkursion D:** **Wald und Naturschutz im Toggenburg – verpflichtendes Erbe**
 Leitung: F. Rudmann und K. Bleiker

- Exkursion E:** **Eisenbergwerk Gonzen, Sargans**
 Leitung: A. Ammann und Verein «Pro Gonzenbergwerk»

- Exkursion F:** **Geologisch-forstliche Wanderung im Alpsteingebiet**
 Leitung: Dr. H. Heierli und P. Raschle

- 17.00 Uhr Ankunft in St. Gallen

Abendprogramm

- 19.00 Uhr** **Apéro im Hotel Ekkehard**, Rorschacherstrasse 50, 9000 St. Gallen
 Offeriert durch den Kanton St. Gallen

- 20.00 Uhr** **Festbankett im Hotel Ekkehard**
 Begrüssung durch Regierungsrat Karl Mätzler
 Tanzmusik im Anschluss an das Festbankett

- 02.00 Uhr Ende der Veranstaltung

Samstag, 12. September 1992

08.00 Uhr Abfahrt in St. Gallen ab Bahnhofparkli (Poststrasse 25)

Schlussexkursion:

Wildpark Peter und Paul / Wald und Erholung / Schiffahrt auf dem Bodensee mit Mittagessen

Leitung: G. Naegeli, L. Bütler und Ch. Kuhn

13.00 Uhr Ankunft in Rorschach-Hafen
(Abfahrt der Züge in Rorschach-Hafen: 13.13 Uhr Richtung Sargans)
Anschliessend Rückfahrt nach St. Gallen

Abfahrt der Züge in St. Gallen: 13.41 Uhr Richtung Zürich
13.43 Uhr Richtung Rapperswil-Arth-Goldau-Luzern

149e Assemblée annuelle de la Société forestière suisse du 10 au 12 septembre 1992 à Saint-Gall

Programme

Jeudi 10 septembre 1992

Séance de travail et Assemblée générale

14h00 Séance de travail à l'Hôtel Ekkehard, Rorschacherstrasse 50, 9000 Saint-Gall
Thème: Les dangers de la mécanisation intensive sur la structure de la forêt
Débat en 4 groupes dirigé par le **Prof. Dr H. R. Heinimann**.
Voir indications supplémentaires à la fin de ce programme.

15h30 Pause
Boissons offertes par la ville de Saint-Gall

16h00 Résultats des travaux en groupe, brèves présentations

17h00

Assemblée générale à l'Hôtel Ekkehard, «Salle Ekkehard I»*Ordre du jour:*

1. Ouverture par le président, Werner Giss
2. Désignation des scrutateurs et du secrétaire de l'Assemblée générale
3. Protocole de l'Assemblée générale de l'année dernière (voir le Journal forestier suisse no 12/1991, page 1031)
4. Rapport d'activités par le président (voir le Journal forestier suisse no 8/1992)
5. Rapport des groupes de travail de la SFS
6. Comptes 1991/92 et rapport des vérificateurs des comptes
7. Rapport de la caisse de secours
8. Orientation concernant l'année anniversaire 1993 et l'Assemblée forestière à Interlaken
9. Elections (les membres sont priés de soumettre par écrit leurs propositions de candidats):
 - du président du comité
 - des membres du comité
 - du conseil
 - des vérificateurs des comptes
10. Information et discussion sur l'état de la politique forestière et de l'ordonnance sur la forêt
11. Discussion et prise de décision concernant les relations entre la SFS et «Pro Silva»
12. Information sur le programme d'activités 1992/93 (suggestions souhaitées)
13. Budget et cotisations de membre 1992/93
14. Propositions individuelles et divers
(Les membres qui désirent présenter des propositions n'ayant pas trait à l'ordre du jour sont priés de les faire parvenir au président de la Société forestière suisse, W. Giss, Dorfstrasse 31, 6331 Hünenberg, jusqu'au 21 août 1992)

19h00

Fin de l'Assemblée générale

Programme parallèle

14h00

Réunion à l'entrée principale (côté ouest) de la cathédrale

Visite de la vieille ville avec l'Abbaye, la Bibliothèque abbatiale et le Musée de textiles

Guide: Office du tourisme de la ville de Saint-Gall

19h00

«Stadtsäge» (scierie) de la Commune bourgeoise de Saint-Gall

Invitation à l'apéro

Offert par la Commune bourgeoise de Saint-Gall

Vendredi 11 septembre 1992

08h00

Départ pour les excursions à Saint-Gall depuis le parc de la gare (Poststrasse 25)

Indication: les excursions sont présentées de manière détaillée dans le numéro de juin du Journal forestier suisse.

- Excursion A:** Correction de torrents et de pentes à Gams
Guides: J. Trümpler et Th. Dietschi
- Excursion B:** Travaux de défense contre les avalanches au Mattstock, Amden
Guides: U. Eugster et Dr. R. Ehrbar
- Excursion C:** Forêts détruites par «Viviane» et leur reconstitution à Pfäfers et à Oberriet / parcelles d'essai et d'observation FNP au Taminatal
Guides: A. Hartmann et W. Suter
- Excursion D:** Forêt et protection de la nature au Toggenburg – un héritage qui oblige
Guides: F. Rudmann et K. Bleiker
- Excursion E:** Mine de fer Gonzen, Sargans
Guides: A. Ammann et l'association «Pro Gonzenbergwerk»
- Excursion F:** Une marche géologique et forestière dans le «Alpsteingebiet»
Guides: Dr. H. Heierli et P. Raschle

17h00 Arrivée à Saint-Gall

Programme de la soirée

- 19h00 Apéro à l'Hôtel Ekkehard, Rorschacherstrasse 50, 9000 Saint-Gall, offert par le canton de Saint-Gall
- 20h00 Banquet à l'Hôtel Ekkehard
 Salutation du conseiller d'Etat M. Karl Mätzler
 Musique de danse après le banquet
- 02h00 Fin de la manifestation

Samedi 12 septembre 1992

08h00 Départ à Saint-Gall depuis le parc de la gare (Poststrasse 25)

Excursion finale:

- «Wildpark Peter und Paul» / Forêt et détente / excursion en bateau sur le Lac de Constance avec dîner
Guides: G. Naegeli, L. Bütler et Ch. Kuhn

13h00 Arrivée à Rorschach-Port
 (Départ des trains à Rorschach-Port: 13h13 direction Sargans)
 Retour à Saint-Gall:

- Départ des trains à Saint-Gall:** 13h41 direction Zurich
 13h43 direction Rapperswil–Arth-Goldau–Lucerne